OFFICIAL GAZETTE

GOVERNMENT PRINTING AGENCY — ENGLISH EDITION — 昭和二十一年十一月三十日 第三種郵便物認可

No. 1597 — MONDAY, JULY 23, 1951 — Price 28.00 *yen*

OFFICE ORDINANCES

Attorney-General's Office Ordinance No. 123

July 23, 1951

The Regulations for the Establishment of Branch Bureaus and Branch Offices of Legal Affairs Bureaus or District Legal Affairs Bureaus, etc. shall be partially amended as follows:

Attorney-General
OHASHI Takeo

Article 1. The Regulations for the Establishment of Branch Bureaus and Branch Offices of Legal Affairs Bureaus or District Legal Affairs Bureaus (Attorney-General's Office Ordinance No. 12 of 1949) shall be partially amended as follows:

In the Annexed Table, "Higashiyama-machi, 4-chome" in the Item of the Kobe District Legal Affairs Bureau in the Sub-section of the said District Legal Affairs Bureau under the Section of the said District Legal Affairs Bureau shall be amended as "4-chome, Higashiyama-machi, Dojo-cho, Hata-cho, Ozo-cho".

Article 2. The Regulations for the Authorization of Registration Affairs (Attorney-General's Office Ordinance No. 13 of 1949) shall be partially amended as follows:

In Article 13 paragraph 1, "Arima-machi and Arino-machi, Hyogo-ku, Kobe-shi, Hyogo Prefecture under the jurisdiction of the Hyogo Branch Office of the Kobe District Legal Affairs Bureau" shall be amended as "Dojo-cho, Hata-cho and Ozo-cho, Hyogo-ku, Kobe-shi, Hyogo Prefecture under the jurisdiction of the Kobe District Legal Affairs Bureau, and Arima-machi and Arino-machi, the same-ku under the jurisdiction of the Hyogo Branch Office of the said District Legal Affairs Bureau".

Supplementary Provision:

This Office Ordinance shall come into force as from the day of its promulgation, and shall apply as from July 1, 1951.

MINISTERIAL ORDINANCES

Ministry of Finance Ordinance No. 71

July 23, 1951

In accordance with the provisions of the Law concerning Exceptions to the Management of Affairs for Payment of Wages and Other Pays to be Paid to the Employees, etc. Engaged in Labor for the Allied Forces in Compliance with the Demands of the Allied Forces (Law No. 5 of 1950), the Special Management Regulations concerning Payment of Wages to be Paid to the Personnel for the Allied Forces and for the Public Works shall be provided for as follows:

Minister of Finance
IKEDA Hayato

Special Management Regulations concerning Payment of Wages to be Paid to the Personnel for the Allied Forces and for the Public Works

(Effect)

Article 1. The procedures concerning entrustment with the bank (excluding Bank of Japan; hereinafter the same) of a part of payment business of wages and other pays to be paid (hereinafter referred to as "the Pays") to those personnel engaged in labor for the Allied Forces in compliance with the demands of the Allied Forces (hereinafter referred to as "the Personnel for the Allied Forces") and those personnel for the public works by the public work expenses (hereinafter referred to as "the Personnel for the Public Works") and the procedures concerning payment of Pays shall be provided for by this Ministerial Ordinance.

(Consultation in Case of Entrusting with the Bank)

Article 2. In case the heads of respective Ministries and Government Agencies deem it necessary to entrust a part of payment business of Pays with banks, they shall consult with the Minister of Finance attaching the document entered the matters prescribed in the following each item:

(1) Name, location and jurisdiction of the personnel management office or the construction office where the entrusting is needed;

(2) Area where the entrusting is needed, number of officials able to join the accounting

business in the area concerned and number of personnel received the payment in each month during the last one year and actual results of paid amount of Pays;

(3) Name of bank entrusted, limit of Pays and contents of business to be entrusted, reason why the bank concerned is elected to be advantageous and paid amount of special management fees and the standard of calculation concerned;

(4) Draft of trust contract;

(5) And other references.

2 In case the heads of respective Ministries and Government Agencies deem it necessary to change the entrusted bank, they shall consult with the Minister of Finance attaching the documents entered the matters prescribed in the preceding paragraph from item (3) to item (5) inclusive.

(Trust Contract)

Article 3. The obligating officer shall, on the contract, in case of entrusting a part of payment business of Pays, enter the fact that the contract concerned is the one in accordance with this Ministerial Ordinance and the matters prescribed in the following each item specially:

(1) Limit of Pays and contents of business to be entrusted;

(2) Limit of mutual aid and classification of obligation of danger concerning the entrusting business;

(3) Paid amount of special management fees.

2 In case the obligating officer made the trust contract or repealed the trust contract, he shall immediately report on that effect to the heads of respective Ministries and Government Agencies.

(Sending of Payment Note of Pays, Etc.)

Article 4. In case the accounting officer makes the bank manage a part of payment business of Pays in accordance with the trust contract prescribed in paragraph 1 of the preceding Article, he shall immediately send the documents concerning the payment of Pays enumerated one by one (hereinafter referred to as "the Payment Note of Pays") and the detailed statement of supply of Pays for each person in which the Pays to be paid, income tax and other amount to be deducted in accordance with the provisions of the laws and orders, etc. are entered (hereinafter referred to as "the Detailed Statement of Supply of Pays") to the bank entrusted immediately after the closing day of calculation of paid amount of Pays concerned. Provided that, in case the paid amount of Pays, income tax and other amount to be deducted in accordance with the provisions of the laws and orders, etc. shall be entered in the pays supply certification to be delivered under the provisions of Article 6 paragraph 1, the documents entered the remainder to be paid may be the Detailed Statement of Supply of Pays as a substitute.

2 In case of the preceding paragraph, when adding to the business of calculation, classification and enclosing of cash belonging to the Pays for the personnel for the Allied Forces the payment business for each person of Pays is included in the contents of entrusting business, the accounting officer shall send the book of comparison of seal-impression which he had prepared ordering the personnel those who receive the Pays send the seal-impression of their own (in case the change of seal was notified from the personnel concerned, the notice of change of the seal concerned) to the entrusted bank.

(Trust of Fund)

Article 5. In case the accounting officer made the procedure prescribed in the preceding Article, he shall entrust the fund equivalent to the balance obtained by deducting the income tax and other amount to be deducted in accordance with the laws and orders from the total amount of payment of Pays to the personnel for the Allied Forces on the term designated by the Minister of Finance with the bank entrusted.

(Payment of Pays)

Article 6. In case the accounting officer pays the Pays to the personnel for the public works, he shall previously deliver the payment certification of Pays in which entered the amount to be paid and in case the accounting officer or the entrusted bank pays the Pays entered in the Payment Note of Pays, after investigating that there are no differences with the amount entered in the payment certification of Pays, he shall pay the Pays in exchange for the receipt which is the payment certification of Pays concerned having the seal of receipt.

2 In case the accounting officer or the entrusted bank pays the Pays entered in the Payment Note of Pays to the personnel for the Allied Forces, he shall pay the Pays after having them seal the seal of receipt with the seal-impression previously registered on the Payment Note of Pays concerned and investigating that there are no differences with the book of comparison of seal-impression.

(Liquidation, Etc.)

Article 7. In case the contents of entrusting business are the calculation, classification and enclosing of cash concerning the Pays, the entrusted bank shall enclose the Pays according to the Payment Note of Pays, and send it to the accounting officer so as to be no trouble on the payment of Pays concerned by the pay day.

2 In case adding to the business prescribed in the preceding paragraph, the contents of entrusting business are including the payment business for each person of Pays, the entrusted bank shall, after the fixed payment term of Pays, prepare the detailed statement of amount payable clearly telling of the name of creditor concerning the Pays payable, the amount payable and other matters, and send it to the accounting officer within three days together with the exchanged receipt under the provisions of paragraph 1 of the preceding Article as to the Pays for the personnel for the public works, and as to the Pays for the personnel for the Allied Forces, the Payment Note of Pays, and at the same time shall pay the cash equivalent to the amount payable concerned to the Bank of Japan together with the payment statement of deposit delivered from the accounting officer.

Supplementary Provision:

This Ministerial Ordinance shall come into force as from the day of its promulgation.

Ministry of Education Ordinance No. 17

July 23, 1951

In accordance with the provisions of Article 1 of the Ship Registration Regulations (Imperial Ordinance No. 270 of 1899) and Article 35 paragraph 3 of the Law concerning Registration of Immovables (Law No. 24 of 1899), the Ministerial Ordinance concerning the Designation of Personnel who may request for Registration of the Rights relating to Ships under the Jurisdiction of the Ministry of Education shall be established as follows:

Minister of Education
AMANO Teiyu

Ministerial Ordinance concerning Designation of Personnel who may Request for Registration of the Rights Relating to Ships under the Jurisdiction of the Ministry of Education

The personnel who may request for the registration of the rights relating to ships under the jurisdiction of the Ministry of Education as provided for in Article 1 of the Ship Registration Regulations (Imperial Ordinance No. 270 of 1899) and Article 35 paragraph 3 of the Law concerning Registration of Immovables (Law No. 24 of 1899) shall be designated as follows:

Chief of the Accounting Section, Minister's Secretariat, Ministry of Education;

President of each national university;

Principal of each national upper secondary school;

Director of the National Educational Research Institute;

Director of the National Science Museum;

Director of the International Latitude Observatory;

Director of the Institute of Statistical Mathematics;

Director of the National Research Institute for Genetics;

Director of the National Japanese Language Research Institute;

President of the Japan Art Academy;

Chairman of the Cultural Property Protection Commission;

Governors of To, Do, Fu and prefectures.

Supplementary Provision:

This Ministerial Ordinance shall come into force as from the day of its promulgation.

Ministry of Transportation Ordinance No. 65

July 23, 1951

Ministerial Ordinance for Partial Amendments to the Regulations governing the Organization of the Ministry of Transportation shall be fixed as follows:

Minister of Transportation
YAMAZAKI Takeshi

Ministerial Ordinance for Partial Amendments to the Regulations governing the Organization of the Ministry of Transportation

The Regulations governing the Organization of the Ministry of Transportation (Ministry of Transportation Ordinance No. 21 of 1949) shall be partially amended as follows:

In Article 51, "Administration Section" Fuel Section shall be amended as "Registration Section" Machinery and Material Section.

Article 53 item (3) shall be amended as follows:

(3) Approval in connection with the passenger motor carrier business effected by the State.

In Article 54 item (2), "and business area" shall be added next to "kinds", and item (3) shall be amended as follows:

(3) Approval in connection with the freight motor carrier business effected by the State.

Item (4) of the same Article shall be made item (5) and the succeeding items shall be moved down by one, and the following one item shall be added next to item (3):

(4) Registration or authorization in connection with broker business for truck operation.

In item (5), item (6), item (9) and item (10) of the same Article, next to "freight motor carrier business", "and broker business for truck operation" shall be added.

Article 56 item (3) shall be amended as follows:

(3) Approval in connection with the motor carrier business effected by the State.

"Tolls" in item (4) of the same Article shall be amended as "tolls and clauses for opening to use," and in item (7), next to "of motor road", "design", shall be added.

Article 57 to Article 60 inclusive shall be amended as follows:

Article 57. Registration Section, Supply and Equipment Division shall take charge of the following affairs:

(1) Co-ordination and arrangement of the business belonging to the jurisdiction of the Division;
(2) Registration of motor vehicles;
(3) Confirmation of the registration of motor vehicles;
(4) Designation of delivery agents for motor vehicle registration number plate;
(5) Permission for temporary operation of motor vehicles;
(6) Registration of mortgages on motor vehicles;
(7) Assignment and inspection of motor vehicles;
(8) Besides those enumerated in each of the preceding items, development, improvement and adjustment of the circulation and consumption of motor vehicles and motor bikes;
(9) Investigation and statistics of registered motor vehicles and motor vehicle sales business (except those enumerated in Article 60 item (9));
(10) Matters as are not under the jurisdiction of any other Section within the Division.

Article 58. Machinery and Material Section of Supply and Equipment Division shall take charge of the following affairs:
(1) Demand and supply of fuel (including electric power for charging electric motor vehicles) and oil and grease for vehicles for road transportation, as well as technical improvements concerning the use thereof;
(2) Demand and supply of tires and tubes (except those used for new vehicles with motor vehicles and motor bikes), as well as technical improvements concerning the use thereof;
(3) Besides those enumerated in the preceding two items, demand and supply of material served for the business under the jurisdiction of the Bureau, as well as technical improvements concerning the use thereof;
(4) Demand and supply of material (except those concerning the production of motor vehicles and motor bikes) for vehicles for road transportation, substitute fuel apparatus for motor vehicle and atomizing accelerator for motor vehicles, as well as technical improvements concerning the use thereof;
(5) Demand and supply of requisites for workers engaged in the business under the jurisdiction of the Bureau;
(6) Investigation and statistics concerning the demand and supply of fodder for dray cattles used for freight light vehicles;
(7) Advancement, improvement and adjustment of production, circulation and consumption of substitute fuel apparatus for motor vehicles, atomizing accelerator for motor vehicles and light vehicles, as well as the development, improvement and adjustment of production business thereof;
(8) Industrial standard of industrial articles under the jurisdiction of the Section;
(9) Investigation and statistics concerning the machinery, material, etc., enumerated in item (1) to item (5) inclusive;
(10) Assignment and inspection of machinery, material, etc., enumerated in item (1) to item (5) inclusive.

Article 59. Equipment Section, Supply and Equipment Division shall take charge of the following affairs:
(1) Maintenance and repair supervisor in connection with the use of motor vehicles;
(2) Order concerning the maintenance and repair of motor vehicles, motor bikes and passenger light vehicles;
(3) Technical improvements on the maintenance and repair (including rebuilding; this shall apply throughout this Article) of vehicles for road transportation;
(4) Repair parts for motor vehicles and motor bikes, as well as technical improvements on machinery and tools for maintenance and repair;
(5) Training and ability authorization of motor vehicle repair mechanics;
(6) Recommendations concerning motor vehicle garage;
(7) Authentication of motor vehicle disassembling repair business;
(8) Inspection of motor vehicle disassembling repair business operator and chief inspector thereof;
(9) Authorization of superior motor vehicle maintenance and repair business operator;
(10) Besides those enumerated in the preceding two items, the development, improvement and adjustment of maintenance and repair business of motor vehicles;
(11) Investigation and statistics concerning the maintenance and repair of vehicles for road transportation;
(12) Industrial standard of industrial articles belonging to the jurisdiction of the Section.

Article 60. Vehicle Section, Supply and Equipment Division shall take charge of the following affairs:
(1) Inspection of motor vehicles, motor bikes and passenger light vehicles;
(2) Inspection facilities of motor vehicles, motor bikes and passenger light vehicles;
(3) Designation concerning the type of motor vehicles;
(4) Embossing of chassis number and prime-mover number of motor vehicles;
(5) Driving ability of motor vehicles and driver's qualifications;
(6) Motor vehicle accidents;
(7) Besides those enumerated in each of the preceding Articles, safety-keeping of vehicles for road transportation;
(8) Design, gauge and technical improvement of vehicles for road transportation and supplies thereof (except those enumerated in Article 58 item (7));
(9) Technical investigation and statistics concerning vehicles for road transportation;
(10) Industrial standard of industrial articles belonging to the jurisdiction of the Section.

In Article 101,

"Administration Section	(Tokyo and Osaka Land Transportation Bureaus only)
Fuel Section	"

shall be amended as

"Registration Section	(Tokyo and Osaka Land Transportation Bureaus only)
Machinery and Material Section	(Tokyo and Osaka Land Transportation Bureaus only)
Registration, Machinery and Material Section	(Sapporo, Sendai Niigata, Nagoya, Hiroshima and Fukuoka Land Transportation Bureaus only) "

Article 110 shall be amended as follows:

Article 110. The Freight Section, Highway Transportation Division shall take charge of the affairs enumerated in Article 54, affairs concerning the compensation for freight motor carrier business, as well as the financial affairs and labor affairs in connection with freight motor carrier business and broker business for truck operation.

In Article 114, "Administration Section, Supply and Equipment Division" shall be amended as "Registration Section, Supply and Equipment Division".

In Article 115, "Fuel Section, Supply and Equipment Division" shall be amended as "Machinery and Material Section, Supply and Equipment Division", and paragraph 2 shall be deleted.

Next to Article 115, the following one Article shall be added:

Article 115-(2). The Machinery and Material Section, Supply and Equipment Division, shall take charge of affairs enumerated in the preceding two Articles.

Article 116 paragraph 2 shall be deleted.

Article 117 paragraph 2 shall be deleted.

In Article 118, "Fuel Section" shall be amended as "Registration, Machinery and Material Section", and paragraph 9 to paragraph 11, inclusive shall be amended as follows:

9 The Registration, Machinery and Material Section, Supply and Equipment Division shall take charge of the affairs enumerated in Article 115-(2).

10 The Maintenance and Equipment Section, Motor Equipment Division shall take charge of the affairs enumerated in Article 116.

11 The Design and Inspection Section, Motor Equipment Division shall take charge of the affairs enumerated in Article 117.

Supplementary Provision:

This Ministerial Ordinance shall come into force as from the day of its promulgation, and apply as from July 1, 1951.

NOTIFICATIONS

Radio Regulatory Commission Notification No. 937

July 23, 1951

In accordance with the provision of Article 12 of the Radio Law, the Radio Regulatory Commission granted the radio station license as follows:

Chairman of Radio Regulatory Commission
TOMIYASU Kenji

(1) Date and number of license:	July 14, 1951; No. 1171;
(2) Title of licensee:	National Public Safety Commission;
(3) Classification of radio station:	Fixed station;
(4) Purpose of radio station:	To conduct the fixed service for the police service;
(5) Person with whom to communicate:	Kinonezaka Fixed Station of National Public Safety Commission;
(6) Matters for communication:	Matters related to the operation and administration requiring specially quick disposal prescribed in Article 2 of the Police Law;
(7) License expires on:	Dec. 1, 1952;
(8) Place of installation:	No. 2141, Ota-machi, Kuji-gun, Ibaragi-ken 140° 31′ E 36° 32′ N

(9) Call name, type of emission, frequency, oscillation system, modulation system and antenna power:

Ota	A3 2695 KC	Crystal oscillation	Last stage plate modulation	5 W

(10) Type and composition of antenna: Inverted L type;
(11) Permitted operating hours: Continuous.

Radio Regulatory Commission Notification No. 938

July 23, 1951

In accordance with the provision of Article 12 of the Radio Law, the Radio Regulatory Commission granted the radio station license as follows:

Chairman of Radio Regulatory Commission
TOMIYASU Kenji

(1) Date and number of license: July 14, 1951; No. 1172;
(2) Title of licensee: National Public Safety Commission;
(3) Classification of radio station: Fixed station;
(4) Purpose of radio station: To conduct the fixed service for the police service;
(5) Person with whom to communicate: Ota Fixed station of National Public Safety Commission;
(6) Matters for communication: Matters related to the operation and administration requiring specially quick disposal prescribed in Article 2 of the Police Law;
(7) License expires on: Dec. 1, 1952;
(8) Place of installation: Aza Kinonezaka, Oaza Irishiken, Nakazato-mura, Kuji-gun, Ibaragi-ken 140° 35′ E 36° 38′ N
(9) Call name, type of emission, frequency, oscillation system, modulation system and antenna power:

Kinonezaka	A3 2695 KC	Crystal oscillation	Last stage plate modulation	5 W

(10) Type and composition of antenna: Inverted L type:
(11) Permitted operating hours: Continuous.

Radio Regulatory Commission Notification No. 939

July 23, 1951

The type of antenna of the radio station of Niijima Weather Station of Central Meteorological Observatory was changed on July 3, 1951.

The actual state after the change is as follows:

Chairman of Radio Regulatory Commission
TOMIYASU Kenji

(1) Date and number of license: June 1, 1950; No. 1093;
(2) Title of licensee: Central Meteorological Observatory;
(3) Classification of radio station: Fixed station;
(4) Purpose of radio station: To conduct the fixed service for meteorological service;
(5) Person with whom to communicate: Tokyo (Fusa) Fixed Station of Central Meteorological Observatory;
(6) Matters for communication: 1. Weather reports; 2. Urgent matters related to the meteorological service;
(7) License expires on: Dec. 1, 1952;
(8) Place of installation: Aza Nakagawara, Hon-mura, Niijima, Tokyo-To 139° 15′ E 34° 22′ N
(9) Call sign, type of emission, frequency, oscillation system and antenna power:

JMH-24	A1	3525 KC			200 W
JMH-25	A1	7305 KC (Note)	Crystal oscillation		200 W
JMH-24	A1	4200 KC			100 W

(10) Type and composition of antenna: Inverted L type;
(11) Permitted operating hours: Continuous;
(12) Others: Note: This frequency shall be used at daytime only.

Radio Regulatory Commission Notification No. 940

July 23, 1951

In accordance with the provision of Article 12 of the Radio Law, the Radio Regulatory Commission granted the radio station license as follows:

Chairman of Radio Regulatory Commission
TOMIYASU Kenji

(1) Date and number of license: July 13, 1951; No. 3084;
(2) Title of licensee: Radio Regulatory Commission;
(3) Classification of radio station: Experimental station;
(4) Purpose of radio station: To conduct experiments for ionospheric observations;
(5) Person with whom to communicate: Receiving equipments of experimental stations of the Radio Regulatory Commission;
(6) Matters for communication: Matters necessary for experiments;
(7) License expires on: Aug. 9, 1951;
(8) Place of installation: No. 133, Aza Amishirozaki, Oaza Taiji, Taiji-machi, Higashi-muro-gun, Wakayama-ken 135° 57′ E 33° 35′ N
(9) Type of emission, frequency, oscillation system, modulation system and antenna power:

PO	1000 KC to 18000 KC	Self oscillation	Special	200 W

(10) Type and composition of antenna: Doublet;
(11) Permitted operating hours: Continuous.

Radio Regulatory Commission Notification No. 941

July 23, 1951

In accordance with the provision of Article 19 of the Radio Station Licensing Procedure Regulations based upon the provision of Article 15 of the Radio Law, the Radio Regulatory Commission granted the radio station license as follows:

Chairman of Radio Regulatory Commission
TOMIYASU Kenji

(1) Date and number of license: June 1, 1951; No. 5001-3;
(2) Title of licensee: Central Meteorological Observatory;
(3) Classification of radio station: Development test station (Meteorological Aids Station);
(4) Purpose of radio station: To conduct development tests of meteorological aids service for meteorological service;
(5) Person with whom to communicate: Takamatsu Local Meteorological Observatory;
(6) Matters for communication: Signals emitted automatically by meteorological changes;
(7) License expires on: June 1, 1952;
(8) Place of installation: Sawatani-mura, Naka-gun, Tokushima-ken 134° 06′ E 33° 51′ N
(9) Type of emission, frequency, oscillation system, modulation system and antenna power:

A2	414 MC	Self-oscillation	Plate modulation	0.8 W

(10) Type and composition of antenna: Yagi type (Complex);
(11) Permitted operating hours: Continuous;
(12) Others: Frequency tolerance shall be ±1.5 MC.

Radio Regulatory Commission Notification No. 942

July 23, 1951

In accordance with the provision of Article 12 of the Radio Law, the Radio Regulatory Commission granted the radio station license as follows:

Chairman of Radio Regulatory Commission
TOMIYASU Kenji

(1) Date and number of license: July 11, 1951; No. 1148;
(2) Title of licensee: Tokyo-To;

(3) Classification of radio station: Land mobile station;
(4) Purpose of radio station: To conduct the land mobile service for fire defense;
(5) Person with whom to communicate: Base station and land mobile stations of Tokyo-To;
(6) Matters for communication: Matters necessary for the performance of duty of fire defense provided for in Article 1 of the Law of Fire Defense Organization;
(7) License expires on: June 1, 1952;
(8) Place of installation:
Kind of moving object: Boat
Extent of movable area: Tokyo-To Special Districts and its surroundings
Place of custody: No. 8, 12-chome, Nishi-kawagishi-dori, Tsukishima, Chuo-ku, Tokyo-To 139° 46′ E 35° 39′ N
(9) Call name, type of emission, frequency, oscillation system modulation system and antenna power:
Shobo suijo F3 31 MC Crystal oscillation Vector sum 25 W
(10) Type and composition of antenna: Whip;
(11) Permitted operating hours: Continuous.

Radio Regulatory Commission Notification No. 943

July 23, 1951

The Radio Regulatory Commission Notification No. 9 of 1951 shall be partially amended as follows, as place of installation (extent of the movable area) of land mobile station for fire defense established by Tokyo-To mentioned in the same Notification was changed on July 11, 1951:

Chairman of Radio Regulatory Commission
TOMIYASU Kenji

(8) Place of installation:
Extent of movable area: Tokyo-To Special Districts and its surroundings;

Radio Regulatory Commission Notification No. 944

July 23, 1951

The Radio Regulatory Commission Notification No. 10 of 1951 shall be partially amended as follows, as place of installation (extent of the movable area) of land mobile station for fire defense established by Tokyo-To mentioned in the same Notification was changed on July 11, 1951:

Chairman of Radio Regulatory Commission
TOMIYASU Kenji

(8) Place of installation:
Extent of movable area: Tokyo-To Special Districts and its surroundings;

Radio Regulatory Commission Notification No. 945

July 23, 1951

The Radio Regulatory Commission Notification No. 11 of 1951 shall be partially amended as follows, as place of installation (extent of the movable area) of land mobile station for fire defense established by Tokyo-To mentioned in the same Notification was changed on July 11, 1951:

Chairman of Radio Regulatory Commission
TOMIYASU Kenji

(8) Place of installation:
Extent of movable area: Tokyo-To Special Districts and its surroundings;

Radio Regulatory Commission Notification No. 946

July 23, 1951

The Radio Regulatory Commission Notification No. 12 of 1951 shall be partially amended as follows, as place of installation (extent of the movable area) of land mobile station for fire defense

established by Tokyo-To mentioned in the same Notification was changed on July 11, 1951:

Chairman of Radio Regulatory Commission
TOMIYASU Kenji

(8) Place of installation:
Extent of movable area: Tokyo-To Special Districts and its surroundings;

Radio Regulatory Commission Notification No. 947

July 23, 1951

The Radio Regulatory Commission Notification No. 13 of 1951 shall be partially amended as follows, as place of installation (extent of the movable area) of land mobile station for fire defense established by Tokyo-To mentioned in the same Notification was changed on July 11, 1951:

Chairman of Radio Regulatory Commission
TOMIYASU Kenji

(8) Place of installation:
Extent of movable area: Tokyo-To Special Districts and its surroundings;

Radio Regulatory Commission Notification No. 948

July 23, 1951

The Radio Regulatory Commission Notification No. 14 of 1951 shall be partially amended as follows, as place of installation (extent of the movable area) of land mobile station for fire defense established by Tokyo-To mentioned in the same Notification was changed on July 11, 1951:

Chairman of Radio Regulatory Commission
TOMIYASU Kenji

(8) Place of installation:
Extent of movable area: Tokyo-To Special Districts and its surroundings;

Radio Regulatory Commission Notification No. 949

July 23, 1951

The Radio Regulatory Commission Notification No. 15 of 1951 shall be partially amended as follows, as place of installation (extent of the movable area) of land mobile station for fire defense established by Tokyo-To mentioned in the same Notification was changed on July 11, 1951:

Chairman of Radio Regulatory Commission
TOMIYASU Kenji

(8) Place of installation:
Extent of movable area: Tokyo-To Special Districts and its surroundings;

Radio Regulatory Commission Notification No. 950

July 23, 1951

The Radio Regulatory Commission Notification No. 16 of 1951 shall be partially amended as follows, as place of installation (extent of the movable area) of land mobile station for fire defense established by Tokyo-To mentioned in the same Notification was changed on July 11, 1951:

Chairman of Radio Regulatory Commission
TOMIYASU Kenji

(8) Place of installation:
Extent of movable area: Tokyo-To Special Districts and its surroundings;

Radio Regulatory Commission Notification No. 951

July 23, 1951

The Radio Regulatory Commission Notification No. 17 of 1951 shall be partially amended as follows, as place of installation (extent of the movable area) of land mobile station for fire defense

established by Tokyo-To mentioned in the same Notification was changed on July 11, 1951:

Chairman of Radio Regulatory Commission
TOMIYASU Kenji

(8) Place of installation:
Extent of movable area: Tokyo-To Special Districts and its surroundings;

Radio Regulatory Commission Notification No. 952

July 23, 1951

The Radio Regulatory Commission Notification No. 18 of 1951 shall be partially amended as follows, as place of installation (extent of the movable area) of land mobile station for fire defense established by Tokyo-To mentioned in the same Notification was changed on July 11, 1951:

Chairman of Radio Regulatory Commission
TOMIYASU Kenji

(8) Place of installation:
Extent of movable area: Tokyo-To Special Districts and its surroundings;

Radio Regulatory Commission Notification No. 953

July 23, 1951

The Radio Regulatory Commission Notification No. 19 of 1951 shall be partially amended as follows, as place of installation (extent of the movable area) of land mobile station for fire defense established by Tokyo-To mentioned in the same Notification was changed on July 11, 1951:

Chairman of Radio Regulatory Commission
TOMIYASU Kenji

(8) Place of installation:
Extent of movable area: Tokyo-To Special Districts and its surroundings;

Radio Regulatory Commission Notification No. 954

July 23, 1951

The Radio Regulatory Commission Notification No. 20 of 1951 shall be partially amended as follows, as place of installation (extent of the movable area) of land mobile station for fire defense established by Tokyo-To mentioned in the same Notification was changed on July 11, 1951:

Chairman of Radio Regulatory Commission
TOMIYASU Kenji

(8) Place of installation:
Extent of movable area: Tokyo-To Special Districts and its surroundings;

Attorney-General's Office Notification No. 284

July 23, 1951

According to the provisions of the Article 20-(2) par. 2 of the Old Nationality Law, the following persons who have the Nationality of United States of America have renounced the Japanese Nationality on December 2, 1941:

Attorney-General
OHASHI Takeo

UEJIMA Mieko
Born on October 13, 1923
Permanent Domicile: No. 767, Shizume, Okabe-mura, Higashi-yamanashi-gun, Yamanashi-ken
Domicile: Santa Barbara, California, U.S.A.

TANAMACHI Shigeru
Born on June 13, 1922
Permanent Domicile: No. 1857, Oaza Hikata, Tateishi-mura, Mii-gun, Fukuoka-ken
Domicile: P.O. Box 63, Seal Beach, California, U.S.A.

OSHIMA Tadao
Born on July 30, 1917
Permanent Domicile: No. 48-1, Aza Higashi-dojo, Oaza Katahara, Isshiki, Meiji-mura, Naka-jima-gun, Aichi-ken
Domicile: Los Angeles, California, U.S.A.

Attorney-General's Office Notification No. 285

July 23, 1951

According to the provisions of the Article 20-(2) par. 2 of the Old Nationality Law, the following persons who have the Nationality of United States of America have renounced the Japanese Nationality on December 4, 1941:

Attorney-General
OHASHI Takeo

YOSHIMURA Joji
Born on March 30, 1917
Permanent Domicile: No. 1070, Oaza Haguro, Nakajo-machi, Kita-kambara-gun, Niigata-ken
Domicile: Baldwin Park, Los Angeles, California, U.S.A.

DOI Takuichi
Born on August 1, 1912
Permanent Domicile: No. 382, Niho-machi, Hiroshima-shi, Hiroshima-ken
Domicile: Magnolia, Pasadena, California, U.S.A.

Attorney-General's Office Notification No. 286

July 23, 1951

According to the provisions of the Article 20-(2) par. 2 of the Old Nationality Law, the following persons who have the Nationality of United States of America have renounced the Japanese Nationality on December 5, 1941:

Attorney-General
OHASHI Takeo

MATSUMIYA Tsutako
Born on July 20, 1920
MATSUMIYA Kaoru
Born on August 21, 1921
MATSUMIYA Fumiko
Born on February 17, 1923
Permanent Domicile: No. 50-26, Uriu, Uriu-mura, Oniu-gun, Fukui-ken
Domicile: Eureka, Juab, Utah, U.S.A.

Attorney-General's Office Notification No. 287

July 23, 1951

According to the provisions of the Article 20-(2) par. 2 of the Old Nationality Law, the following persons, who have the Nationality of United States of America have renounced the Japanese Nationality on December 9, 1941:

Attorney-General
OHASHI Takeo

HAMANE Tadashi
Born on January 17, 1919
Permanent Domicile: No. 1893, Takamishima-mura, Naka-tado-gun, Kagawa-ken
Domicile: Pasadena, California, U.S.A.

KATO Kuniji
Born on January 17, 1921
Permanent Domicile: No. 2032, Tsunuki Kaseda-machi, Kawanabe-gun, Kagoshima-ken
Domicile: No. 509, E. Pico St., Los Angeles, California, U.S.A.

Attorney-General's Office Notification No. 288

July 23, 1951

According to the provisions of the Article 20-(2) par. 2 of the Old Nationality Law, the following persons who have the Nationality of United States of America have renounced the Japanese Nationality on December 6, 1941:

Attorney-General
OHASHI Takeo

HATA Hideo
Born on September 3, 1919
Permanent Domicile: No. 54, Aza Kita-machi, Miharu-machi, Tamura-gun, Fukushima-ken
Domicile: No. 1121, Cypress St., San Mateo, California, U.S.A.

NAGASE Masazumi
Born on February 20, 1920
Permanent Domicile: No. 484, Oaza Yamada, Fukuda-mura, Tsukubo-gun, Okayama-ken
Domicile: No. 646, 2nd Avenue, Ontario, Sonoma, California, U.S.A.

Attorney-General's Office Notification No. 289

July 23, 1951

According to the provisions of the Article 20-(2) par. 2 of the Old Nationality Law, the following person who has the Nationality of United States of America has renounced the Japanese Nationality on December 10, 1941:

Attorney-General
OHASHI Takeo

KOMATSU Tomishi
Born on November 9, 1918
Permanent Domicile: No. 13-2, 3-chome, Kobiki-cho, Chuo-ku, Tokyo-To
Domicile: Los Angeles, California, U.S.A.

Attorney-General's Office Notification No. 290

July 23, 1951

According to the provisions of the Article 20-(2) par. 2 of the Old Nationality Law, the following persons who have the Nationality of United States of America have renounced the Japanese Nationality on December 8, 1941:

Attorney-General
OHASHI Takeo

HIKIDA Tatsunori
Born on June 30, 1923
Permanent Domicile: No. 326, Shingu, Shingu-shi, Wakayama-ken
Domicile: No. 55, Corolado St., Glendale, California U.S.A.

MURAKAMI Shiro
Born on March 16, 1893
Permanent Domicile: No. 248, Yukawa, Ito-shi, Shizuoka-ken
Domicile: Redondo Beach, Gardena, California, U.S.A.

Attorney-General's Office Notification No. 291

July 23, 1951

According to the provisions of the Article 20-(2) par. 2 of the Old Nationality Law, the following persons who have the Nationality of United States of America have renounced the Japanese Nationality on December 5, 1941:

Attorney-General
OHASHI Takeo

KAWAI Isamu
Born on June 8, 1923
Permanent Domicile: No. 1804, Oaza Yoshiki, Yamaguchi-shi, Yamaguchi-ken
Domicile: Gardena, California, U.S.A.

OI Makoto
Born on October 10, 1925
Permanent Domicile: No. 6518, Oaza Ueda, Ueda-shi, Nagano-ken
Domicile: Dormandic Ave. Los Angeles, California, U.S.A.

Attorney-General's Office Notification No. 292

July 23, 1951

According to the provisions of Article 10 of the Nationality Law, the following person who has the Nationality of Brazil has renounced the Japanese Nationality:

Attorney-General
OHASHI Takeo

TANAKA Chieko
Born on April 18, 1919
Permanent Domicile: No. 71, 5-chome, Senju, Adachi-ku, Tokyo
Domicile: No. 62, 2-chome, Fukazawa-cho, Setagaya-ku, Tokyo

Attorney-General's Office Notification No. 293

July 23, 1951

According to the provisions of the Article 20-(2) par. 2, of the Old Nationality Law, the following person who has the Nationality of United States of America has renounced the Japanese Nationality on December 6, 1941:

Attorney-General
OHASHI Takeo

YAMAOKA Juji
Born on September 28, 1923
Permanent Domicile: No. 13, Oaza Shimo-kotachi, Kotachi-machi, Takada-gun, Hiroshima-ken
Domicile: Santa Barbara, California, U.S.A.

Attorney-General's Office Notification No. 294

July 23, 1951

According to the provisions of the Article 20-(2) par. 2 of the Old Nationality Law, the following persons who have the Nationality of United States of America have renounced the Japanese Nationality on December 4, 1941:

Attorney-General
OHASHI Takeo

MASUDA Mie
Born on February 5, 1916
Permanent Domicile: No. 331, Oaza Nagatanaka, Nagata-mura, Naka-gun, Wakayama-ken
Domicile: Merced, California, U.S.A.

TAKAHASHI Hideo
Born on May 5, 1918
Permanent Domicile: No. 388, Oaza Nawari, Kanaya-mura, Iwafune-gun, Niigata-ken
Domicile: French Camp, California, U.S.A.

Ministry of Finance Notification No. 1010

July 23, 1951

In accordance with the provisions of Articles 3 and 5 of the Law for Establishment of the Savings with Premiums (Law No. 143 of 1948), the details, etc. of the Sixth "Fukko" Time Savings with Premiums of the Awaji Credit Association shall be determined as follows:

Minister of Finance
IKEDA Hayato

1. Name: Sixth "Fukko" Time Savings with Premiums of the Awaji Credit Association
2. Conditions:
   (1) Term of contract: 6 months
   (2) Amount of savings: ¥1,000 per contract
   (3) Interest: None
3. Period for Handling: From August 1, 1951 to September 29, 1951
4. Premiums: One right of drawing shall be given to each contract and 5,000 rights of drawing make one set with the following premiums:

Grade	Premiums	Number of winnings
Special Prize	¥10,000	1
First ,,	5,000	1
Second ,,	1,000	5
Third ,,	100	50
Fourth ,,	30	500
Fifth ,,	18	4,443
Total		5,000

5. Date of Drawing: October 6, 1951
6. Starting Date of Payment of Premiums: October 10, 1951
7. Stamp Duties on Certificates of Savings: Certificates of savings shall be designated under the provision of Article 5 of the Law for Establishment of the Savings with Premiums and be exempted from stamp duties.

Ministry of Finance Notification No. 1011

July 23, 1951

In accordance with the provisions of Articles 3 and 5 of the Law for Establishment of the Savings with Premiums (Law No. 143 of 1948), the details, etc. of the Third Peace Time Savings of the Kawamoto-machi Credit Association shall be determined as follows:

Minister of Finance
IKEDA Hayato

1. Name: Third Peace Time Savings of the Kawamoto Credit Association
2. Conditions:
   (1) Term of contract: One year
   (2) Amount of savings: ¥1,000 per contract
   (3) Interest: None
3. Period for Handling: From August 1, 1951 to September 29, 1951
4. Premiums: One right of drawing shall be given to each contract and 3,000 rights of drawing make one set with the following premiums:

Grade	Premiums	Number of winnings
Special Prize	¥10,000	2
First ,,	1,000	6
Second ,,	500	18
Third ,,	150	90
Fourth ,,	100	300
Fifth ,,	30	2,584
Total		3,000

5. Date of Drawing: October 5, 1951
6. Starting Date of Payment of Premiums: October 10, 1951
7. Stamp Duties on Certificates of Savings: Certificates of savings shall be designated under the provision of Article 5 of the Law for Establishment of the Savings with Premiums and be exempted from stamp duties.

Ministry of Finance Notification No. 1012

July 23, 1951

In accordance with the provisions of Articles 3 and 5 of the Law for Establishment of the Savings with Premiums (Law No. 143 of 1948), the details, etc. of the Eighth "Aikyo" Time Savings of the Mie-ken Credit Association shall be determined as follows:

Minister of Finance
IKEDA Hayato

1. Name: Eighth "Aikyo" Time Savings of the Mie-ken Credit Association
2. Conditions:
   (1) Term of contract: 6 months
   (2) Amount of savings: ¥1,000 per contract
   (3) Interest: None
3. Period for Handling: From August 1, 1951 to September 29, 1951
4. Premiums: One right of drawing shall be given to each contract and 10,000 rights of drawing make one set and the following premiums shall be given to per 4 sets; provided that the Special Prize is chosen from among the First Prize:

Grade	Premiums	Number of winnings
Special Prize	¥50,000	1
First ,,	5,000	3
Second ,,	1,000	4
Third ,,	500	40
Fourth ,,	50	800
Fifth ,,	35	4,000
Sixth ,,	20	35,152
Total		40,000

5. Date of Drawing: October 10, 1951
6. Starting Date of Payment of Premiums: October 20, 1951
7. Stamp Duties on Certificates of Savings: Certificates of savings shall be designated under the provision of Article 5 of the Law for Establishment of the Savings with Premiums and be exempted from stamp duties.

Ministry of Finance Notification No. 1013

July 23, 1951

In accordance with the provisions of Articles 3 and 5 of the Law for Establishment of the Savings with Premiums (Law No. 143 of 1948), the details, etc. of the Fifth "Takarabune" Time Deposit of the Higo Mujin shall be determined as follows:

Minister of Finance
IKEDA Hayato

1. Name: Fifth "Takarabune" Time Deposit of the Higo Mujin
2. Conditions:
   (1) Term of contract: 6 months
   (2) Amount of deposit: ¥1,000 per contract
   (3) Interest: None
3. Period for Handling: From August 1, 1951 to September 15, 1951
4. Premiums: One right of drawing shall be given to each contract and 50,000 rights of drawing make one set with the following premiums:

Grade	Premiums	Number of winnings
"Takarabune" Special Prize	¥100,000	1
Regret ,,	A wrist-watch	4
First ,,	¥ 5,000	5

Second	,,	500	50
Third	,,	50	500
Fourth	,,	25	5,000
Fifth	,,	19.60	44,440
Total			50,000

5. Date of Drawing: September 22, 1951
6. Starting Date of Payment of Premiums: October 1, 1951
7. Stamp Duties on Certificates of Deposit: Certificates of deposit shall be designated under the provision of Article 5 of the Law for Establishment of the Savings with Premiums and be exempted from stamp duties.

Ministry of Finance Notification No. 1014

July 23, 1951

In accordance with the provisions of Articles 3 and 5 of the Law for Establishment of the Savings with Premiums (Law No. 143 of 1948), the details, etc. of the Second "Ebisu" Time Deposit of the Tokushima Mujin shall be determined as follows:

Minister of Finance
IKEDA Hayato

1. Name: Second "Ebisu" Time Deposit of the Tokushima Mujin
2. Conditions:
   (1) Term of contract: 6 months
   (2) Amount of deposit: ¥1,000 per contract
   (3) Interest: None
3. Period for Handling: From August 1, 1951 to September 29, 1951
4. Premiums: One right of drawing shall be given to each contract and 10,000 rights of drawing make one set and the following premiums shall be given to per 4 sets; provided that the "Koun" Prize and the Special Prize are chosen from among the First Prize:

Grade	Premiums	Number of winnings
"Koun" Prize	¥100,000	1
Special ,,	10,000	1
First ,,	5,000	2
Second ,,	1,000	8
Third ,,	500	20
Fourth ,,	100	80
Fifth ,,	40	1,200
Sixth ,,	19.60	38,688
Total		40,000

5. Date of Drawing: October 7, 1951
6. Starting Date of Payment of Premiums: October 15, 1951
7. Stamp Duties on Certificates of Deposit: Certificates of deposit shall be designated under the provision of Article 5 of the Law for Establishment of the Savings with Premiums and be exempted from stamp duties.

Ministry of Finance Notification No. 1015

July 23, 1951

In accordance with the provisions of Articles 3 and 5 of the Law for Establishment of the Savings with Premiums (Law No. 143 of 1948), the details, etc. of the Third "Kofuku" Time Savings of the Inazawa-machi Agricultural Co-operative Association shall be determined as follows:

Minister of Finance
IKEDA Hayato

1. Name: Third "Kofuku" Time Savings of the Inazawa-machi Agricultural Co-operative Association
2. Conditions:
   (1) Term of contract: One year
   (2) Amount of savings: ¥1,000 per contract
   (3) Interest: None
3. Period for Handling: From August 1, 1951 to August 31, 1951
4. Premiums: One right of drawing shall be given to each contract and 1,000 rights of drawing make one set and the following premiums shall be given to per 15 sets; provided that the Special Prize is chosen from among the First Prize:

Grade	Premiums	Number of winnings
Special Prize	¥10,000	1
First ,,	5,000	14
Second ,,	1,000	45
Third ,,	500	150
Fourth ,,	70	1,500
Fifth ,,	35	13,290
Total		15,000

5. Date of Drawing: September 5, 1951
6. Starting Date of Payment of Premiums: September 10, 1951
7. Stamp Duties on Certificates of Savings: Certificates of savings shall be designated under the provision of Article 5 of the Law for Establishment of the Savings with Premiums and be exempted from stamp duties.

Ministry of Finance Notification No. 1016

July 23, 1951

In accordance with the provisions of Articles 3 and 5 of the Law for Establishment of the Savings with Premiums (Law No. 143 of 1948), the details, etc. of the Fifth "Takara" Time Deposit of the Kochi Mujin shall be determined as follows:

Minister of Finance
IKEDA Hayato

1. Name: Fifth "Takara" Time Deposit of the Kochi Mujin
2. Conditions:
   (1) Term of contract: 6 months
   (2) Amount of deposit: ¥1,000 per contract
   (3) Interest: None
3. Period for Handling: From August 11, 1951 to September 29, 1951
4. Premiums: One right of drawing shall be given to each contract and 50,000 rights of drawing make one set with the following premiums:

Grade	Premiums	Number of winnings
"Takara" Prize	¥10,000	10
First ,,	1,000	15
Second ,,	100	150
Third ,,	50	2,500
Fourth ,,	19.60	47,325
Total		50,000

5. Date of Drawing: October 6, 1951
6. Starting Date of Payment of Premiums: October 15, 1951
7. Stamp Duties on Certificates of Deposit: Certificates of deposit shall be designated under the provision of Article 5 of the Law for Establishment of the Savings with Premiums and be exempted from stamp duties.

Ministry of Finance Notification No. 1017

July 23, 1951

In accordance with the provisions of Articles 3 and 5 of the Law for Establishment of the Savings with Premiums (Law No. 143 of 1948), the details, etc. of the Second Time Savings with Premiums of the Yaizu Credit Association shall be determined as follows:

Minister of Finance
IKEDA Hayato

1. Name: Second Time Savings with Premiums of the Yaizu Credit Association
2. Conditions:
   (1) Term of contract: 6 months
   (2) Amount of savings: ¥1,000 per contract
   (3) Interest: None
3. Period for Handling: From September 1, 1951 to October 31, 1951
4. Premiums: One right of drawing shall be given to each contract and 30,000 rights of drawing make one set with the following premiums:

Grade	Premiums	Number of winnings
Special A Prize	¥50,000	1
,, B ,,	10,000	2
First Prize	3,000	3
Second ,,	1,000	12
Third ,,	100	60
Fourth ,,	50	1,200
Fifth ,,	20	28,722
Total		30,000

5. Date of Drawing: November 11, 1951
6. Starting Date of Payment of Premiums: November 20, 1951
7. Stamp Duties on Certificates of Savings: Certificates of savings shall be designated under the provision of Article 5 of the Law for Establishment of the Savings with Premiums and be exempted from stamp duties.

Ministry of Agriculture and Forestry Notification No. 265

July 23, 1951

The Regulation for Granting of Government Subsidies to the Facilities for the Prevention of Infectious Diseases of Domestic Animals (Ministry of Agriculture and Forestry Notification No. 214 of 1950) shall be partially amended as follows, and these amendments shall apply as from June 1, 1951:

Minister of Agriculture and Forestry
NEMOTO Ryutaro

In Article 1, "the Law concerning the Prevention of Infectious Diseases of Domestic Animals (Law No. 29 of 1922)" shall be amended as "Domestic Animal Infectious Diseases Control Law (Law No. 166 of 1951)".

In the table of Article 3, "Expenses listed in 3 to 7 inclusive of the Annexed Table" in the left column shall be amended as "Expenses listed in 3 to 5 inclusive of the Annexed Table", 3 in the opposite right column shall be deleted, and 4 be made 3.

Article 7 shall be amended as follows:

Article 7. In case where in accordance with the provisions of Article 58 paragraph 1 of Domestic Animal Infectious Diseases Control Law, the State delivers as allowances the amount provided in each item of the same paragraph to the owner of domestic animals or articles specified in the respective item concerned, the provisions prescribing the granting, in pursuance of the provisions of Article 16 of the Local Finance Law, of Government subsidies to the facilities for the prevention of infectious diseases of domestic animals to To, Do, Fu and prefectures shall be applied with the necessary modifications.

2 Any person who wishes to be delivered the allowance prescribed in the preceding paragraph shall submit a written application made according to Annexed Form No. 5, through the governor of To, Do, Fu or prefecture, to the Minister of Agriculture and Forestry.

Annexed Table shall be amended as follows:

Annexed Table

Details of Expenses	Rate of Subsidies	Provisions relating to Domestic Animal Infectious Diseases Control Law	Remarks
Expenses specified in Art. 2 par. 1 item (1):			
1. Travelling expenses for personnel and commissioner engaged in the prevention works of infectious diseases of domestic animals	Full Amount of Expenses	Art. 60 item (1)	Appropriated
2. Expenses for purchasing disinfectants	ditto	Art. 60 item (6)	ditto
3. Expenses for preparing and purchasing blood serums	One-half of the Expenses; provided, Full Amount for Rinder-Pest Serum	Art. 60 items (4) and (5)	Granting available for settled amount
Expenses specified in Art. 2 par. 1 item (2):			
4. Travelling Expenses for Appraisers of Dead and Slaughtered Animals and Refuses	Full Amount of Expenses	Art. 60 item (2)	ditto
5. Allowance for Appraisers of Dead and Slaughtered Animals and Refuses	ditto	ditto	ditto

In all Forms, "the committee for prevention of infectious diseases of domestic animals" shall be amended as "the animal diseases control commissioner".

In Form No. 3, "IV" shall be deleted.

In Form No. 4, "Allowance for Dead and Slaughtered Animal and Refuses" and "Grant for Paying Living Expenses" under the head of Expenditures shall be deleted. The following form shall be added next to Form No. 4.

Form No. 5

Application for Allowance for Dead and Slaughtered Animal and Refuses

Total amount: ¥_____

Statement of items.

Appraisal No.	Name of Disease	Kind of Animal	Date of Appraisal & Killing	Amount of Allowance	Remarks
Total					

I wish to be delivered the Allowance in accordance with the provision of Article 58 of Domestic Animal Infectious Diseases Control Law, and hereby apply therefor.

Date:

Address, Name & Seal

To: _____, Minister of Agriculture and Forestry

Ministry of Agriculture and Forestry Notification No. 266

July 23, 1951

Notice is hereby given in accordance with the provision of Art. 3 par. 2 of the Regulation for the Short Training Course of the Livestock Hygiene (Ministry of Agriculture and Forestry Notification No. 139 of 1950) that the special short training course shall be held as follows:

Minister of Agriculture and Forestry
NEMOTO Ryutaro

1. Name of the special short training course;
The Short Training Course on the Livestock Artificial Insemination for the Member of the Livestock Hygiene Service Center.
2. Place of the short training course;

Kyushu Short Training School for Dairy Industry	Sumiyoshi-mura, Kijima-gun, Saga-ken
Agricultural College of Utsunomiya University	Mine-machi, Utsunomiya-shi, Tochigi-ken

3. Time of the short training course;
From August 22 to 28, 1951, for 7 days at Kyushu Short Training School for Dairy Industry.
From August 28 to September 3, 1951, for 7 days at Utsunomiya University.
4. Number of students to be trained in the course shall be thirty each course.
5. Participant areas of students to be trained;
The participant areas of students to be trained in Kyushu Short Training School for Dairy Industry shall be following prefectures; Fukuoka, Saga, Nagasaki, Kumamoto, Oita, Miyazaki and Kagoshima, and in Utsunomiya University be the following 8 prefectures; Ibaragi, Tochigi, Gumma, Saitama, Chiba, Tokyo-To, Kanagawa and Niigata prefectures.
6. Procedure for taking the short training course;
Those who wish to be trained in the above courses shall submit to the Minister of Agriculture and Forestry an application therefor in accordance with the provision of Art. 5 of the Regulation for the short Training Course of the Livestock Hygiene with a curriculum vitae not later than August 7, as regards Kyushu Short Training School for Dairy Industry and not later than August 13, as regards Utsunomiya University.

Ministry of Postal Services Notification No. 255

July 23, 1951

The following postal agencies shall be established on August 15, 1951, in accordance with the provisions of Article 6 of the Postal Agency Regulation (Ministry of Postal Services Ordinance No. 7 of 1949):

Minister of Postal Services
SATO Eisaku

Name	Location	Entrusted Business
Yubaributo Postal Agency	No. (9)-nishi, Minami-16, Horomui-mura, Sorachi-gun, Ishikarino-kuni, Hokkaido (within the postal district of Horomui Post Office)	Business listed in Article 4 of the Postal Agency Regulation
Hayakawa Postal Agency	Aza Hayakawa, Kaminokuni-mura, Hiyama-gun, Oshimano-kuni, Hokkaido (within the postal district of Hiyama-ishizaki Post Office)	ditto
Fubushinai Postal Agency	Fubushinai, Akan-mura, Akan-gun, Kushirono-kuni, Hokkaido (within the postal district of Ombetsu Post Office)	ditto
Sandomari	Oaza Sandomari-mura, Rumoe-shi (within the postal district of Rumoe Post Office)	Business listed in Article 4 items (1), (3), (4) and (5) of the Postal Agency Regulation

---

Ministry of Telecommunications Notification No. 149

July 23, 1951

The following radio telegraph agencies were established under the dates mentioned below:

Minister of Telecommunications
SATO Eisaku

Name	Location	Call sign	Nomenclature on transmission	Port of mooring	Date of establishment
Banshu-maru No. 35 Radio Telegraph Agency	Banshu-maru No. 35 owned by Taiyo Gyogyo K.K.	JJKU	Daisanjugo Banshu-maru	Kammon Port Shimonoseki-ku	June 30, 1951
Kyoho-maru Radio Telegraph Agency	Kyoho-maru owned by Kyoritsu Kisen K.K.	JAWR	Kyoho-maru	Tokyo	July 7, 1951
Meisei-maru Radio Telegraph Agency	Meisei-maru owned by Meiji Kaiun K.K.	JFPU	Meiji Kaiun Meisei-maru JFPU	do.	July 12, 1951

Ministry of Telecommunications Notification No. 150

July 23, 1951

In Ministry of Communications Notification No. 4056 of December, 1937 (Classification of Telephone Operating Office), classification of the following offices shall be changed as classified in the 1st column of the following list, and this shall apply as from July 1, 1951:

Minister of Telecommunications
SATO Eisaku

Classification of Office	Name of Office	
4th class office	Warabi Telegraph and Telephone Office	(Saitama-ken)
	Hanno Telegraph and Telephone Office	(do.)
	Hitachi-ota Telegraph and Telephone Office	(Ibaragi-ken)
	Isurugi Telegraph and Telephone Office	(Toyama-ken)
	Kanoya Telegraph and Telephone Office	(Kagoshima-ken)
	Kuroishi Telegraph and Telephone Office	(Aomori-ken)
5th class office	Hambara Post Office	(Kanagawa-ken)
	Nakano Post Office	(do.)
	Narashino Telegraph and Telephone Office	(Chiba-ken)
	Owada Post Office	(do.)
	Kita-motojuku Post Office	(Saitama-ken)
	Onuma Post Office	(Yamanashi-ken)
	Owarino Post Office	(Niigata-ken)
	Mikawa-ono Post Office	(Aichi-ken)
	Sakashita Post Office	(Gifu-ken)
	Kanayama Post Office	(do.)
	Suzuka Telegraph and Telephone Office	(Mie-ken)
	Ihara Post Office	(Shizuoka-ken)
	Ichimura Post Office	(Hyogo-ken)
	Kudoyama Post Office	(Wakayama-ken)
	Torahime Post Office	(Shiga-ken)
	Kami-takase Post Office	(Kagawa-ken)
	Hiwasa Telegraph and Telephone Office	(Tokushima-ken)
	Fukuoka Post Office	(Fukuoka-ken)
	Umi Post Office	(do.)
	Sashiki Post Office	(Kumamoto-ken)
	Hiji Post Office	(Oita-ken)
	Tsuruta Post Office	(Aomori-ken)
	Kanagi Post Office	(do.)
	Iwagasaki Post Office	(do.)
	Kosaka Post Office	(Akita-ken)
	Kisagata Post Office	(do.)
6th class office	Tomisato Post Office	(Chiba-ken)
	Toda Post Office	(do.)
	Kaburagi Post Office	(do.)
	Kohoku Post Office	(do.)
	Fubasami Post Office	(Tochigi-ken)
	Imasato Post Office	(do.)

Kunisada Post Office	(Gumma-ken)
Mase Post Office	(Niigata-ken)
Uminokuchi Post Office	(Nagano-ken)
Akiyama Post Office	(do.)
Tajima Post Office	(do.)
Shimoyama Post Office	(Aichi-ken)
Kami-asou Post Office	(Gifu-ken)
Hatogaya Post Office	(do.)
Tategami Post Office	(Mie-ken)
Takamiya Post Office	(do.)
Tarofu Post Office	(do.)
Kitago Post Office	(Shizuoka-ken)
Uchibusa Post Office	(do.)
Fukuura Post Office	(Ishikawa-ken)
Sakou Post Office	(Fukui-ken)
Arado Post Office	(do.)
Shirayama Post Office	(do.)
Oniyu Post Office	(do.)
Kumakawa Post Office	(do.)
Miyake Post Office	(do.)
Shizu Post Office	(do.)
Tada Post Office	(Hyogo-ken)
Shimizu Post Office	(Wakayama-ken)
Shibuta Post Office	(do.)
Umesako Post Office	(Kyoto-Fu)
Kajiya Post Office	(Shiga-ken)
Kanamaru Post Office	(Hiroshima-ken)
Sanna Post Office	(do.)
Mukaishima-nishi Post Office	(do.)
Mikawa Post Office	(do.)
Sakugi Post Office	(do.)
Yoshioka Post Office	(Tottori-ken)
Furue Post Office	(Shimane-ken)
Edo Post Office	(Yamaguchi-ken)
Hiyoshi Post Office	(Ehime-ken)
Toshima Post Office	(do.)
Kawaguchi Post Office	(Tokushima-ken)
Tsubakitomari Post Office	(do.)
Nissho Post Office	(Kochi-ken)
Kotsukushi Post Office	(do.)
Yamada Post Office	(Kagawa-ken)
Hoshuyama Post Office	(Fukuoka-ken)
Omizo Post Office	(do.)
Uki Post Office	(Nagasaki-ken)
Moriyama Post Office	(do.)
Itchoda Post Office	(Kumamoto-ken)
Kaizaki Post Office	(Oita-ken)
Kitaura Post Office	(Miyazaki-ken)
Aira Post Office	(Kagoshima-ken)
Imabetsu Post Office	(Aomori-ken)
Funazawa Post Office	(do.)
Oharahama Post Office	(Miyagi-ken)
Shobuda Post Office	(do.)
Miyazaki Post Office	(do.)
Junisho Post Office	(Akita-ken)
Hagiu Post Office	(Yamagata-ken)
Tagawa-kozan Post Office	(do.)
Kyozuka Post Office	(do.)
Koromogawa Post Office	(Iwate-ken)

	Tatta Post Office	(Fukushima-ken)
	Teuri Post Office	(Teshio-no-kuni)
	Shosambetsu Post Office	(do.)
	Nakagawa Post Office	(do.)
	Mikage Post Office	(Tokachi-no-kuni)
	Onishibetsu Post Office	(Kitami-no-kuni)
	Shiriuchi Post Office	(Oshima-no-kuni)
7th class office	Daigahara Post Office	(Yamanashi-ken)

Ministry of Telecommunications Notification No. 151

July 23, 1951

Telephone exchange service was opened at the following post offices as from July 1, 1951:

Minister of Telecommunications
SATO Eisaku

Name	Location
Hobo Post Office	Hobo-mura, Mie-gun, Mie-ken
Agata Post Office	Agata-mura, Mie-gun, Mie-ken
Hazama Post Office	Nankai-mura, Watarai-gun, Mie-ken

Ministry of Telecommunications Notification No. 152

July 23, 1951

In Ministry of Communications Notification No. 4056 of December, 1937 (Classification of Telephone Operating Offices), the following offices shall be added to the category of 6th class office, and this shall apply as from July 1, 1951:

Minister of Telecommunications
SATO Eisaku

Name of Office	
Hobo Post Office	(Mie-ken)
Agata Post Office	(do.)
Hazama Post Office	(do.)

Ministry of Telecommunications Notification No. 153

July 23, 1951

Telephone exchange service was opened at the following post office as from July 1, 1951:

Minister of Telecommunications
SATO Eisaku

Name	Location
Agata Post Office	Agata-mura, Mie-gun, Mie-ken

Ministry of Labor Notification No. 15

July 23, 1951

Partial amendments to the Operation Regulations of the Ministry of Labor Mutual Aid Association (Ministry of Labor Notification No. 7 of 1950) shall be made as follows:

Minister of Labor
HORI Shigeru

In Article 3 paragraph 2, "and in Public Employment Security Offices" shall be amended as "and Employment Security Sections of To, Do, Fu or Prefecture (in case of Tokyo-To, General Affairs Section, Labor Bureau, and of Kyoto-Fu, Employment Section)" and the proviso to the same paragraph shall be deleted.

In Article 5 paragraph 2, "Chief of Public Employment Security Office where the Branch is established" shall be amended as "Chief of Employment Security Section of To, Do, Fu or Prefecture (in case of Tokyo-To, Chief of General Affairs Section, of Kyoto-Fu, Chief of Employment Section)".

The following one Article shall be added next to Article 6:

Article 6-(2). The Competent Branch Chief shall exercise appointment and dismissal of the Managing Accountant and Partially-empowered Managing Accountant of the Branch, the Chief Accountant and accounting clerks of the Branch, personnel who are to audit books of the Branch and those other than the Chief Accountant who are to present at the audit of books of the Branch.

In Article 69,

"A Category Member, 38 per mille	45 per mille	83 per mille
B Category Member, 38 per mille		38 per mille
C Category Member, 38 per mille	100 per mille	138 per mille"

shall be amended as:

"A Category Member, 38 per mille	40 per mille	78 per mille
B Category Member, 38 per mille		38 per mille
C Category Member, 38 per mille	90 per mille	128 per mille"

The following one paragraph shall be added to Article 70:

3. In case of collection of the subscription defined in the preceding paragraph, by installment, if

there are fractions of *yen* in the amount of the installment, the amount of these fractions shall be added to the installment to be collected for the first time.

In Article 77,

"A Category Member, 38 per mille	76 per mille	114 per mille
B Category Member, 38 per mille		38 per mille
C Category Member, 38 per mille	21 per mille	59 per mille"

shall be amended as

"A Category Member, 38 per mille	61 per mille	99 per mille
B Category Member, 38 per mille		38 per mille
C Category Member, 38 per mille	11 per mille	49 per mille"

Article 80 shall be amended as follows:

(Application of Regulations of Accounting System)

Article 80. Matters concerning accounts of property managements and others and finance of the Association other than those provided for in this Chapter shall be decided by Minister of Finance in compliance with the provisions of Article 8 paragraph 2 of the Law.

Article 81 and Article 82 shall be amended as follows:

(Documents to be Attached to the Accounts Settlement Table)

Article 81. The accounts settlement table to be submitted monthly from Chief Accountant of the Branch Office to Chief Accountant of the Main Office shall be attached with the certificate of amount on hand as of the end of month, prepared in accordance with Form No. 45 and being privately sealed by the Branch Chief and the balance account prepared by the correspondent bank.

2 In case the amount of money in the balance account is at variance with the balance of corresponding item of the accounts settlement table of the preceding paragraph, a detailed statement in which amount outstanding of the correspondent bank by each creditor shall be entered, being also privately sealed by the Branch Chief in accordance with Form No. 46 shall be attached.

(Auditing the Identification Documents)

Article 82. The identification documents for the revenue and expenditure prepared according to the provision of Article 80 shall be presented with the accounts settlement table for auditing in accordance with the steps fixed in the following items:

(1) Chief Accountant of the Branch Office shall submit them to the Chief Accountant of the Main Office.

(2) Chief Accountant other than abovementioned shall submit them to the Director of Finance Bureau or Finance Office concerned.

Article 83 to Article 91 inclusive shall be amended as follows:

Article 83 to Article 91. Deleted.

Article 92 shall be amended as follows:

(Transferring Fund)

Article 92. In case the Branch Chiefs want to claim transferring fund from the Main Office to cover the shortage of fund anticipated to meet benefit payment in the Branch, they must submit demand for Transferring Fund to the Chief Accountants of the Main Office in conformity with Form No. 29.

Article 94 shall be amended as follows:

Article 94. Deleted.

Heading "Books to be Furnished" shall be added to Article 95.

Article 96 shall be amended as follows:

Article 96. The Members of the Operation Committee stipulated by Article 5 paragraph 2 of the Law shall be the persons mentioned below:

(1) Vice-Minister;

(2) Chief of Accounts Section;

(3) Those to be appointed by the Main Office Chief from among Chiefs of Secretariat Section, General Affairs Section and I.L.O. & Liaison Affairs Section and Section Chiefs in charge of general affairs of Labor Statistics & Research Division, Minister's Secretariate and each Bureau (Chief of Women Workers Section for Women's and Minors' Bureau) 3 persons;

(4) Those representing the members of the Association 4 persons.

2 The term of office of those committee members stipulated by items (3) and (4) of the preceding paragraph shall be one year and reappointment shall not be precluded.

Article 93 shall be amended as follows:

Article 98. The Chairman shall call the Operation Committee and the proceedings shall be decided by a majority of the members present except the Chairman and in case of a tie, the affairs shall be decided by the Chairman.

2 The Operation Committee may not commence proceedings, unless at least two or more members, mentioned in Article 96 items (3) and (4) respectively, are present.

Article 101 and Article 102 shall be amended as follows:

Article 101 and Article 102. Deleted.

Article 103 shall be amended as follows:

Article 103. The Branch Chief shall prepare the report on payroll for actual personnel by accounts as of the end of each month and submit it to the Chief Accountant of the Main Office by the 15th

day of next month.

"The first character of the prefectural name" in Article 104 shall be amended as "L.M.P. in case of Labor Ministry Proper Branch and the first character of the To, Do, Fu or prefectural name shall be added "L" in case of other branches".

Article 105 shall be amended as follows:

Article 105. The code to be used by agency of each Branch shall be designated by the Branch Chief.

Form No. 22, Form No. 23, Forms from No. 30 to No. 38 inclusive, the Book Purchasing Book and Forms from No. 40 to No. 43 in the Contents of Forms shall be deleted and "Forms No. 44, Statement of Whole Property" shall be amended as "Form No. 44, Payroll for Actual Personnel by Accounts".

Supplementary Provision:

The amended provisions of Article 3 paragraph 2 and Article 5 paragraph 2 of this Regulation shall be put into effect on and after August 1, 1951 and other provisions shall come into force on and after the day of its promulgation.

However, the amended provisions of Articles 69 and 77 shall apply on and after January 1, 1951 and those of Articles 81, 82 and 103 shall apply on and after April 1, 1951 respectively.

Ministry of Construction Notification No. 727

July 23, 1951

In regard to the land replotting of Tsuruga City Planning, by Ministry of Construction Notification No. 500 of May 31, 1951, we issued the order to Fukui Prefecture on June 18, 1951, to carry it out as the city planning enterprise and to complete it by March 31, 1953.

Minister of Construction
NODA Uichi

Economic Stabilization Board Notification No. 2

July 23, 1951

In accordance with the provisions of Article 5 of the Regulations concerning Statistical Research on Effective Price of Production Materials (Economic Stabilization Board Ordinance No. 7 of 1949), the Economic Stabilization Board Notification No. 5 of October, 1949 and the same Notification No. 6 of November, 1949 shall be partially amended as follows:

President of Economic Stabilization Board
YOSHIDA Shigeru

1. Following research business places shall be added to the Economic Stabilization Board Notification No. 5 of October, 1949:

Research Business Place			
Industrial Group	Name of Establishment		Address
Electricity	Tokyo Denryoku K.K.	Honten	Shiba Tamura-cho, Minato-ku, Tokyo
	,,	Gumma Shiten	Horikawa-machi, Maebashi-shi, Gumma-ken
	,,	Ibaragi Shiten	Kita-sannomaru, Mito-shi, Ibaragi-ken
	,,	Saitama Shiten	Kishi-machi, Urawa-shi, Saitama-ken
	,,	Chiba Shiten	Fujimi-machi, Chiba-shi, Chiba-ken
	,,	Kanagawa Shiten	Takashima-dori, Nishi-ku, Yokohama-shi, Kanagawa-ken
	Hokkaido Denryoku K.K.	Honten	Minami-gojo-nishi, Sapporo-shi, Hokkaido
	,,	Hakodate Shiten	Chitose-machi, Hakodate-shi, Hokkaido
	Tohoku Denryoku K.K.	Honten	O-machi, Sendai-shi, Miyagi-ken
	,,	Aomori Shiten	Aza Namiuchi, Zodo, Aomori-shi, Aomori-ken
	,,	Iwate Shiten	Kon-ya-machi, Morioka-shi, Iwate-ken

	,,	Akita Shiten	Nagano-machi, Akita-shi, Akita-ken
	,,	Miyagi Shiten	Higashi-yoban-cho, Sendai-shi, Miyagi-ken
	,,	Fukushima Shiten	Okitama-machi, Fukushima-shi, Fukushima-ken
	,,	Niigata Shiten	Kami-okawa-mae-dori, Niigata-shi, Niigata-ken
	Hokuriku Denryoku K.K.	Honten	Sakurabashi-dori, Toyama-shi, Toyama-ken
	,,	Toyama Shiten	,, ,, ,,
	,,	Ishikawa Shiten	Shimo-honda-machi, Kanazawa-shi, Ishikawa-ken
	Chubu Denryoku K.K.	Honten	Minami-otsu-dori, Naka-ku, Nagoya-shi, Aichi-ken
	,,	Gifu Shiten	Bikoji-machi, Gifu-shi, Gifu-ken
	,,	Shizuoka Shiten	Hon-dori, Shizuoka-shi, Shizuoka-ken
	,,	Nagano Shiten	Oaza Yoshida, Nagano-shi, Nagano-ken
	Kansai Denryoku K.K.	Honten	Umegae-machi, Kita-ku, Osaka-shi, Osaka-Fu
	,,	Kyoto Shiten	Higashi-shiokoji-machi, Shimokyo-ku, Kyoto-shi, Kyoto-Fu
	,,	Kobe Shiten	Shogun-dori, Nada-ku, Kobe-shi
	,,	Wakayama Shiten	Okayama-machi, Wakayama-shi, Wakayama-ken
	,,	Himeji Shiten	Okuramae-machi, Himeji-shi, Hyogo-ken
	Chugoku Denryoku K.K.	Honten	Ko-machi, Hiroshima-shi, Hiroshima-ken
	,,	Shimane Shiten	Boro-machi, Matsue-shi, Shimane-ken
	,,	Okayama Shiten	Uchiyamashita, Okayama-shi, Okayama-ken
	,,	Hiroshima Shiten	Minami-takeya-cho, Hiroshima-shi, Hiroshima-ken
	,,	Yamaguchi Shiten	Shindo, Yamaguchi-shi, Yamaguchi-ken
	Shikoku Denryoku K.K.	Honten	Shichiban-machi, Takamatsu-shi, Kagawa-ken
	,,	Niihama Shiten	Izumikawa-machi, Nii-gun, Ehime-ken
	Kyushu Denryoku K.K.	Honten	Watanabe-dori, Fukuoka-shi, Fukuoka-ken
	,,	Kokura Shiten	Kyo-machi, Kokura-shi, Fukuoka-ken
	,,	Fukuoka Shiten	Watanabe-dori, Fukuoka-shi, Fukuoka-ken
	,,	Nagasaki Shiten	Goto-machi, Nagasaki-shi, Nagasaki-ken
	,,	Oita Shiten	Minami-shin-machi, Oita-shi, Oita-ken
	,,	Kumamoto Shiten	Kon-yaima-machi, Kumamoto-shi, Kumamoto-ken
	,,	Kagoshima Shiten	Take-machi, Kagoshima-shi, Kagoshima-ken

2. Following research business places shall be deleted from the Economic Stabilization Board Notification No. 5 of October, 1949:

Research Business Place

Industrial Group	Name of Establishment		Address
Electricity	Nippon Hassoden K.K.	Hokkaido Shiten	Minami-gojo, Sapporo-shi, Hokkaido
	Tohoku Haiden K.K.	Miyagi Shiten	Hon-machi, Sendai-shi, Miyagi-ken
	Nippon Hassoden K.K.	Tohoku Shiten	Higashi-niban-cho, Sendai-shi, Miyagi-ken
	Tohoku Haiden K.K.	Iwate Shiten	Kon-ya-machi, Morioka-shi, Iwate-ken
	,, ,,	Fukushima Shiten	Okitama-machi, Fukushima-shi, Fukushima-ken
	Kanto Haiden K.K.		Shiba Tamura-cho, Minato-ku, Tokyo
	Nippon Hassoden K.K.		Koishikawa-machi, Bunkyo-ku, Tokyo
	,, ,,	Kanto Shiten	Shimo-kitazawa, Setagaya-ku, Tokyo
	Kanto Haiden K.K.	Saitama Shiten	Kishi-machi, Urawa-shi, Saitama-ken
	,, ,,	Chiba Shiten	Miyako-machi, Chiba-shi, Chiba-ken
	,, ,,	Kanagawa Shiten	Sakuragi-cho, Yokohama-shi, Kanagawa-ken
	,, ,,	Ibaragi Shiten	Kita-sannomaru, Mito-shi, Ibaragi-ken
	,, ,,	Tochigi Shiten	Teppo-machi, Utsunomiya-shi, Tochigi-ken
	,, ,,	Gumma Shiten	Hyakken-cho, Maebashi-shi, Gumma-ken
	Chubu Haiden K.K.	Nagano Shiten	Yoshida-machi, Nagano-shi, Nagano-ken
	Kanto Haiden K.K.	Numazu Shiten	Ote-machi, Numazu-shi, Shizuoka-ken
	Chubu Haiden K.K.	Shizuoka Shiten	Gofuku-machi, Shizuoka-shi, Shizuoka-ken
	Tohoku Haiden K.K.	Niigata Shiten	Kami-okawamae-dori, Niigata-shi, Niigata-ken
	Hokuriku Haiden K.K.	Ishikawa Shiten	Shimo-honda-machi, Kanazawa-shi, Ishikawa-ken
	,, ,,	Toyama Shiten	Sakurabashi-dori, Toyama-shi, Toyama-ken
	Nippon Hassoden K.K.	Hokuriku Shiten	Azumada-jikata-machi, Toyama-shi, Toyama-ken
	Chubu Haiden K.K.	,,	Naka-ku, Nagoya-shi, Aichi-ken
	Nippon Hassoden K.K.	Tokai Shiten	Azumashin-machi, ,, ,,
	Chubu Haiden K.K.	Gifu Shiten	Bikoji-machi, Gifu-shi, Gifu-ken
	Kansai Haiden K.K.	,,	Umegae-machi, Kita-ku, Osaka-shi, Osaka-Fu
	Nippon Hassoden K.K.	Kinki Shiten	Soze-cho, Osaka-shi, Osaka-Fu
	Kansai Haiden K.K.	Wakayama Shiten	Okayama, Wakayama-shi, Wakayama-ken
	,, ,,	Kyoto Shiten	Karasumaru-dori Shichijo, Shimokyo-ku, Kyoto-shi, Kyoto-Fu
	,, ,,	Kobe Shiten	Shogun-dori, Nada-ku, Kobe-shi, Hyogo-ken

	,, ,,	Himeji Shiten	Okuramae-machi, Himeji-shi, Hyogo-ken
	Chugoku Haiden K.K.	Okayama Shiten	Okayama-shi, Okayama-ken
	,, ,,	Hiroshima Shiten	Kobune, Hiroshima-shi, Hiroshima-ken
	Nippon Hassoden K.K.	Chugoku Shiten	Minami-takeya-cho, Hiroshima-shi, Hiroshima-ken
	Chugoku Haiden K.K.	Yamaguchi Shiten	Yamaguchi-shi, Yamaguchi-ken
	Shikoku Haiden K.K.	Ehime Shiten	Minato-machi, Matsuyama-shi, Ehime-ken
	Nippon Hassoden K.K.	Shikoku Shiten	Izumikawa-machi, Nii-gun, Ehime-ken
	Kyushu Haiden K.K.	Kokura Shiten	Kyo-machi, Kokura-shi, Fukuoka-ken
	,, ,,	Fukuoka Shiten	Watanabe-dori, Fukuoka-shi, Fukuoka-ken
	Nippon Hassoden K.K.	Kyushu Shiten	Daimyo-machi, Fukuoka-shi, Fukuoka-ken
	Kyushu Haiden K.K.	Oita Shiten	Oita-minami-shin-machi, Oita-shi, Oita-ken
	,, ,,	Kumamoto Shiten	Honsho-machi, Kumamoto-shi, Kumamoto-ken
	,, ,,	Kagoshima Shiten	Take-machi, Kagoshima-shi, Kagoshima-ken

3. Following research business places shall be deleted from the Economic Stabilization Board Notification No. 6 of November, 1949:

Research Business Place

Industrial Group	Name of Establishment		Address
Electricity	Tohoku Haiden K.K.	Aomori Shiten	Aza Namiuchi, Oaza Zodo, Aomori-shi, Aomori-ken
	,, ,,	Akita Shiten	Nakayaji-machi, Akita-shi, Akita-ken
	Chugoku Haiden K.K.	Shimane Shiten	Boro-cho, Matsue-shi, Shimane-ken
	Kyushu Haiden K.K.	Nagasaki Shiten	Goto-machi, Nagasaki-shi, Nagasaki-ken

ERRATA

In Ministry of Telecommunications Notification No. 60 dated September 30, 1949, number of vertical lines in the semi-circle in the modeled type of telecommunications date stamp is corrected as 9 instead of 11.

Reporter for Official Gazette,
Ministry of Telecommunications

GOVERNMENT MATTERS

SUPREME COURT

Judgment of "Not Guilty" Made in Reopening of Procedure

June 19, 1951

JUDGMENT

ISHIKAWA Fujiro
alias YOSHIDA Kokichi, YAMADA Yoshio or KIN Ressei
Permanent domicile:
No. 2,214, Nakaizumi, Iwata-shi, Shizuoka-ken
Place of residence: Same as above
Present place of detention: Toyohashi Branch of Detention House
Date of Birth: Aug. 13, 1929
Age: 21

In regard to a case of violation of the Ordinance for Registration of Aliens and theft, for which the aforesaid person had been indicted, Procurator YAMADA Shigeo of Toyohashi Branch, Nagoya District P.P.O. demanded for reopening of procedure on the ground prescribed in Article 435 item(6) of the Code of Criminal Procedure against the sentence of guilty, passed by Toyohashi Branch, Nagoya District Court on September 27, 1950 and having become irrevocable on October 12 of the same year, to the effect that the accused be punished with a penal servitude for not less than one year and not more than three years and that the costs of the action be borne by the accused. The Court, after hearing an opinion of the accused, found the same

request well-founded and rendered a ruling on May 23, 1951 to commence the reopening of procedure which became finally binding, so the Court, upon the examination conducted with the participation of Public Procurator YAMADA Shigeo, has decided as follows:

Formal Adjudication of Judgment

The accused is punished with a penal servitude for one (1) year and six (6) months.

In regard to the count of violation of the Ordinance for Registration of Aliens, the accused is not guilty.

The costs of the action are borne by the accused.

Reasons

(Facts)

The accused under the name of YOSHIDA Kokichi was sentenced to a penal servitude for not less than ten months and not more than two years on a charge of theft October 10, 1947 at the Yokohama District Court. Then on December 11, 1948 he was punished with a penal servitude for ten months at the Kanazawa Summary Court for the same offense, and the execution of the former punishment terminated about that time. In addition, on December 16, 1949, Okazaki Branch of Nagoya District Court rendered judgment against the same accused named ISHIKAWA Fujiro for theft to the effect that the accused be punished with a penal servitude for ten months and that the execution of the penalty be suspended for five years.

Whereas the accused:

1) In the midnight of around August 2, 1950, stole at a house of KONDO Suga, situated at No. 26, Oike-machi, Mukoyama, Toyohashi-shi, KONDO's properties viz. seven pairs of painted clogs for ladies and children, shoes, white trousers, magazine, cloth-wrapper, bamboo-basket and others eight in number;
2) About the same time, stole at a house of TO Ki-to, situated at the same address as the above, TO's properties viz. a chrome wrist watch, a white shirt and 80 *yen* in cash.

(Evidences)

The abovementioned facts can be found by putting together descriptions of the following documents: statement made by the accused before the court to the same effect as pointed in the judgment; written reports on damages by theft prepared by KONDO Suga and TO Ki-to, alias TOKUDA Kiichi, respectively; protocol of seizure prepared by a judicial police constable; protocols of criminal records of the accused prepared by a secretary of P.P.O. (three copies).

Further it is alleged that the accused (allegedly born on August 14, 1933) is a Korean who sailed from a coast near Pusan towards the end of August of 1947 and landed at the vicinity of Kokura in the beginning of September of the same year, thus entering into Japan illegally. However, judging from: Statement made by the accused at this court room; Letter entitled a report, written by the chief of Nagoya Prison, concerning discovery of false names and criminal records;

Comparison list of finger-prints prepared by Finger-Print Unit, Correction and Rehabilitation Bureau, Attorney-General's Office;

Copy of census register prepared by Mayor of Iwata-shi, Shizuoka-ken;

Protocol of deposition of ISHIKAWA Tametaro prepared by a public procurator;

Protocol of deposition of the accused prepared by a secretary of P.P.O., it is obvious that the accused is a Japanese national who has his permanent domicile at No. 2,214, Nakaizumi, Iwata-shi, Shizuoka-ken and moreover an adult of full 21 years of age who was born on August 13, 1929. In regard to facts constituting the offense charged that the accused, a Korean, sailed from a coast near Pusan towards the end of August, 1947 and landed at the vicinity of Kokura in the beginning of September of the year, thus entering into Japan illegally, these exists no evidence, other than the accused's confession, enough to endorse the above facts, so that it must be adjudged that the proof of guilt is lacking. Hence the Court in accordance with Articles 451 and 336 of the Code of Criminal Procedure has rendered judgment of not guilty.

(Applicable articles)

Articles 235, 56, 57, 59, 45, 47, 10 and 14 of the Penal Code;

Article 181 paragraph 1 of the Code of Criminal Procedure

Toyohashi Branch, Nagoya
District Court
Judge: YAMADA Hiroshi

PUBLIC CORPORATION MATTERS

JAPANESE NATIONAL RAILWAYS

Japanese National Railways Notification No. 181

July 23, 1951

The following temporary stations shall be established between Unozumai and Kamaishi on the Yamada Line and between Nishikata and Kusamichi on the Kagoshima Main Line and the service for passenger and baggage transportation shall be commenced at these stations. However, with regard to opening or closing date of the service at these stations a notice will be put up at the stations concerned as occasion demands:

President of the Japanese
National Railways
KAGAYAMA Yukio

Name of temporary station	Location	Kilometerage
1. Between Unozumai and Kamaishi on the Yamada Line.		
Ryoishi	Oaza Ryoishi, Unozumai-mura, Kami-hei-gun, Iwate Prefecture	Between Unozumai & Ryoishi 2.2km.
		Between Ryoishi & Kamaishi 6.1km.
1. Between Nishikata and Kusamichi on the Kagoshima Main Line.		
Karahama	Amitsu-machi, Sendai City	Between Nishikata & Karahama 4.6km.
		Between Karahama & Kusamichi 3.1km.

PUBLIC NOTICES

ATTORNEY-GENERAL'S OFFICE

Factory Foundation

July 23, 1951

Whereas the Mitsubishi Electric Mfg. Co., No. 2-1, 2-chome, Marunouchi, Chiyoda-ku, Tokyo, has applied for registration of preservation of ownership of the land, buildings, structures, machinery, other equipments, etc. belonging to the Setagaya Factory of the abovementioned company located at No. 437, Ikejiri-machi, Setagaya-ku, Tokyo, for the purpose of creating a factory foundation, any person who has a claim over the movable property that is to be included in the aforesaid foundation or any creditor of seizure, provisional seizure, or provisional disposition of the abovementioned property shall file his claim with this Office within 32 days from the date of publication of this notice.

The inventory of the said foundation is available at this Office for the inspection of the interested parties.

Setagaya Branch Office,
Tokyo Legal Affairs Bureau

MINISTRY OF FINANCE

Approval of Table of Registered Securities Owned by the Offices abroad of the Companies with Head Offices Outside Japan

July 23, 1951

As the table of registered securities owned by the offices abroad of the companies with head offices outside Japan has been approved in accordance with the provision of Article 5 paragraph 1 of the Cabinet Order concerning Liquidation of Property in Japan of the Companies with Head Offices in the Areas Formerly Occupied by Japan (Cabinet Order No. 291 of 1949), it shall be given public notice under the provision of Article 5 paragraph 5:

Attorney-General
OHASHI Takeo
Minister for Foreign Affairs
YOSHIDA Shigeru
Minister of Finance
IKEDA Hayato

1. Owned by the K.K. Taiwan Shoko Ginko

Stocks issued by the K.K. Nihon Kangyo Ginko (1410 shares)

Amount per share ¥50 (Payment in full)

	(Mark and No.)
1 share certificate 5 sheets	"TEI-I" 3634, "TEI-I" 3635, from "OTSU-I" 6313 to "OTSU-I" 6315 inclusive
5 share certificate 7 sheets	"KO-RO" 324, "USHI-RO" 96, "USHI-RO" 230, "U-RO" 476, "USHI-RO" 567, "SHIN-RO" 697, "OTSU-RO" 2269
10 share certificate 7 sheets	"KI-HA" 1656, "KI-HA" 1658, "KI-HA" 1659, "KI-HA" 1279, "JIN-HA" 1715, "NE-HA" 1669, "NE-HA" 1670
50 share certificate 4 sheets	"OTSU-NI" 936, "KO-NI" 81, "USHI-NI" 78, "USHI-NI" 79
100 share certificate 11 sheets	"TATSU-HO" 146, "USHI-HO" 34, "SHIN-HO" 139, "OTSU-HO" 160, "OTSU-HO" 161, "JIN-HO" 122, "JIN-HO" 123, "JIN-HO" 137, from "KO-HO" 1024 to "KO-HO" 1026 inclusive

Stocks issued by the K.K. Nihon Kogyo Ginko (200 shares)

Amount per share ¥50 (Payment in full)

10 share certificate 5 sheets	"HEI" 5352, "HEI" 43006, from "HEI" 43430 to "HEI" 43432 inclusive
50 share certificate 1 sheet	"BO" 4462

Amount per share ¥50 (¥12.50 paid)

10 share certificate 5 sheets	from "HEI" 15422 to "HEI" 15426 inclusive
50 share certificate 1 sheet	"BO" 7188

Stocks issued by the Nihon Kasai Kaijyo Hoken K.K. (200 shares)

Amount per share ¥50 (¥12.50 paid)

10 share certificate 20 sheets	from "TORA" 1683 to "TORA" 1702 inclusive
Stocks issued by the K.K. Fuji Ginko (5500 shares)	
Amount per share ¥50 (¥12.50 paid)	
10 share certificate 185 sheets	from "HA-HEI" 696 to "HA-HEI" 715 inclusive, from "HA-HEI" 1603 to "HA-HEI" 1622 inclusive, from "HA-HEI" 10829 to "HA-HEI" 10831 inclusive, "HA-HEI" 14842, "HA-HEI" 18224, "HA-HEI" 18225, "HA-HEI" 20142, "HA-HEI" 20143, "HA-HEI" 27398, "HA-HEI" 27399, from "HA-HEI" 11553 to "HA-HEI" 11572 inclusive, from "HA-HEI" 12920 to "HA-HEI" 12924 inclusive, "HA-HEI" 21123, "HA-HEI" 21124, "HA-HEI" 22599, "HA-HEI" 12353, "HA-HEI" 12354, from "HA-HEI" 23837 to "HA-HEI" 23861 inclusive, from "HA-HEI" 21027 to "HA-HEI" 21031 inclusive, from "HA-HEI" 15329 to "HA-HEI" 15333 inclusive, from "HA-HEI" 4305 to "HA-HEI" 4312 inclusive, from "HA-HEI" 9719 to "HA-HEI" 9723 inclusive, from "HA-HEI" 9727 to "HA-HEI" 9728 inclusive, "HA-HEI" 9731, "HA-HEI" 9733, "HA-HEI" 10125, "HA-HEI" 10126, from "HA-HEI" 10348 to "HA-HEI" 10352 inclusive, "HA-HEI" 11279, "HA-HEI" 11280, "HA-HEI" 11640, "HA-HEI" 15041, "HA-HEI" 15042, "HA-HEI" 16881, "HA-HEI" 17446, "HA-HEI" 18135, from "HA-HEI" 18666 to "HA-HEI" 18672 inclusive, "HA-HEI" 18795, from "HA-HEI" 18798 to "HA-HEI" 18802 inclusive, "HA-HEI" 20693, from "HA-HEI" 24489 to "HA-HEI" 24491 inclusive, from "HA-HEI" 27193 to "HA-HEI" 27212 inclusive, "HA-HEI" 27223.
50 share certificate 9 sheets	"HA-TEI" 1137, "HA-TEI" 196, "HA-TEI" 197, "HA-TEI" 116, from "HA-TEI" 117 to "HA-TEI" 119 inclusive, "HA-TEI" 1026, "HA-TEI" 1168.
100 share certificate 2 sheets	"HA-BO" 288, "HA-BO" 289.
1000 share certificate 3 sheets	"HA-KI" 456, "HA-KI" 457, "HA-KI" 458.
Stocks issued by the K.K. Sanwa Ginko (5348 shares)	
Amount per share ¥50 (Payment in full)	
10 share certificate 15 sheets	from "HA" 11143 to "HA" 11157 inclusive.
50 share certificate 89 sheets	from "NI" 2113 to "NI" 2142 inclusive, from "NI" 2144 to "NI" 2202 inclusive.
100 share certificate 7 sheets	from "HO" 1213 to "HO" 1219 inclusive.
Amount per share ¥50 (¥12.50 paid)	
1 share certificate 3 sheets	from "OTSU-HO" 1590 to "OTSU-HO" 1592 inclusive.
5 share certificate 1 sheet	"OTSU-NI" 510
10 share certificate 4 sheets	from "OTSU-HA" 4173 to "OTSU-HA" 4176 inclusive.
Stocks issued by the Mitsubishi Kogyo K.K. (2600 shares)	
Amount per share ¥50 (Payment in full)	
10 share certificate 70 sheets	"HEI" 220, "HEI" 221, from "HEI" 2830 to "HEI" 2832 inclusive, "HEI" 2836, "HEI" 4125, "HEI" 4779, "HEI" 6070, "HEI" 7998, "HEI" 7999, "HEI" 9226, "HEI" 9299, from "HEI" 10191 to "HEI" 10201 inclusive, from "HEI" 10203 to "HEI" 10206 inclusive, "HEI" 10253, "HEI" 10254, "HEI" 12619, from "HEI" 12997 to "HEI" 12999 inclusive, "HEI" 13035, "HEI" 13036, "HEI" 17238, from "HEI" 17673 to "HEI" 17676 inclusive, "HEI" 17701, "HEI" 17711, "HEI" 18123, "HEI" 18476, "HEI" 19162, from "HEI" 19248 to "HEI" 19251 inclusive, from "HEI" 19324 to "HEI" 19332 inclusive, "HEI" 20894, "HEI" 21297, "HEI" 21298, "HEI" 21441, from "HEI" 21558 to "HEI" 21560 inclusive, "HEI" 21574, "HEI" 21644, "HEI" 21645, "HEI" 14209.
50 share certificate 38 sheets	from "TEI" 2472 to "TEI" 2491 inclusive, from "TEI" 2502 to "TEI" 2519 inclusive.

COMPANIES AND OTHERS

Notice re Dissolution

July 20, 1951

Notice is hereby given that the undermentioned company was dissolved on May 31, 1951, in accordance with the decision made at the general meeting of stockholders. Accordingly, the creditors to this company are requested to report their claims within two months from the day of publication of this notice.

Failing any claim to be submitted within the aforesaid period, it shall be exculuded from the liquidation.

Hokuyo Yushi Kogyo K.K.
Liquidator: Tokumaru Kitabatake
88, Shigino-cho, Joto-ku, Osaka

Notice re Dissolution

July 23, 1951

Notice is hereby given that the undermentioned company was dissolved on March 31, 1951, in accordance with the decision made at the general meeting of members. Accordingly, the creditors to this company are requested to report their claims within the legal period.

Failing any claim to be submitted within the aforesaid period, it shall be excluded from the liquidation.

Tsumazawa Shoji Yugen Kaisha
Liquidator: Kiyoshi Tsumazawa
200, Kojin-machi, Hiroshima-shi

Notice re Dissolution

July 23, 1951

Notice is hereby given that the undermentioned association was dissolved on July 5, 1951, in accordance with the decision mabe at the general meeting of partners. Accordingly, the creditors to this company are requested to report their claims within the legal period.

Failing any claim to be submitted within the aforesaid period, it shall be excluded from the liquidation.

Hiroshima Kyoei Shingu Kyodo Kumiai
(Hiroshima Kyoei Bedding
Cooperative Association)
Liquidator: Hiroshi Kimura
47, Hirataya-cho, Hiroshima-shi

Public Notice of Application for the Approval of the Liquidation Program

July 20, 1951

In accordance with the provisions of Article 18 of Cabinet Order concerning the Liquidation of Property in Japan of Companies with Head Office in Areas Formerly Occupied by Japan (Cabinet Order No. 291 of 1949), Public Notice is hereby given that the undermentioned Companies have applied for the approval of the Liquidation Program prescribed in said Cabinet Order:

Special Liquidator: YODA Shiro
& Others

K.K. Taiwan Shoko Ginko (Special Liquidation "the same shall apply hereinafter": YODA Shiro), K.K. Shoka Ginko (YOSHIICHI Yonetaro), K.K. Taiwan Chochiku Ginko (HARADA Toshihisa), K.K. Chosen Chochiku Ginko (SHIRAISHI Jinkichi), K.K. Chosen Shogyo Ginko (TOKUYAMA Shin), K.K. Choko Ginko (HAYASHI Kazuto), Chosen Mujin K.K. (TANI Takimaro), Tateishi Sangyo K.K. (TATEISHI Shinkichi).

Public Notice concerning the Approval of Liquidation Program

July 20, 1951

Public Notice is hereby given pursuant to the provisions of Article 20 of Cabinet Order No. 291 of 1949 that the Liquidation Programs of the following Companies in accordance with the same Order have been approved:

Special Liquidators:
WATANABE Keinoshin and Others

Tokaba Koun Yugen Kaisha, Goshi Kaisha Mori Nojo, Kowa Kaiun K.K. Asia Beer Co., Ltd. Chosen Noyaku K.K. Toho Kogyo K.K. (Special Liquidator for the above is WATANABE Keinoshin) Kabafuto Seikatsu Busshi Tosei Kumiai (Special Liquidator (hereinafter the same): SAITO Miyokichi), Taikyo Mokuzai Kogyo K.K. (SAITO Yoshizo), Taiwan Kogyo K.K. (OKAWA Tetsuo), Nan-yo Bussan K.K. (YAJIMA Kozo), K.K. Nagahama-gumi (NAGAHAMA Tokuichi), Nichiman Kigyo K.K. (SUGI Michisuke), Hoten Soda K.K. (TAKIGUCHI Jun), K.K. Hoten Zoheisho (ENDO Asao), Manshu Shiraimatsu Kikai Kogyo K.K. (SHIRAI Jiro), Manshu Tabako K.K. (HASEGAWA Yunosuke), Manshu Tsushinki K.K. (TAOMOTO Masaichi), Manshu Denki Kagaku Kogyo K.K. (YAMAMOTO Zenjiro), Manshu Denkyoku K.K. (NAGAI Masao), Manshu Tokan Pulp K.K. (EBIHARA Isaji), Manshu Nihon Kokan K.K. (NEMOTO Shigeru), Manshu Boseki K.K. (MURASHIMA Keigoro,), Manshu Yamaichi Shoken K.K. (UCHIDA Minoru), Manshu Rinsan Kosha (MIYAZAKI Yamasaburo), Minami Manshu Taiko Gomei Kaisha (IIDA Kyuichiro).